

**Nous passons souvent devant des lieux pleins d'histoires sans le savoir. Des lieux uniques souvent témoins du passé et qui racontent notre histoire au fil des générations.**

**Dirinon est une terre d'accueil, de Nonne au X<sup>ème</sup> siècle jusqu'aux nouveaux résidents de terrasses du Menez, en passant par les familles venues du Léon entre 1940 et 1950 ! Chaque nouvel.le habitant.e, né.e ici ou ailleurs, est invité.e à faire sienne notre histoire commune, l'histoire de Dirinon. En collaboration avec les acteurs culturels de la commune et sur la base de travaux réalisés par le passé, nous allons présenter à échéances régulières des éléments de notre patrimoine, notre histoire, notre culture, des anecdotes, des témoignages car ils portent notre identité locale.**

**N'hésitez pas à prendre contact avec l'équipe municipale pour partager vos idées et/ou si vous avez envie de faire découvrir ou re-découvrir votre commune !**

**Nous commençons par l'origine du nom de notre commune.**

**Bonne lecture.**

*Aline Deroze-Simeray  
2<sup>ème</sup> Adjointe*

**Suivez l'actualité de la commune sur la nouvelle page facebook : Ville de Dirinon**



## L'origine du nom de notre commune "DIRINON"

La dernière syllabe de ce nom "NON" (qui en breton, s'écrivait "Nonn" dans le "Buhez santez Nonn") est certainement due à Sainte Nonne, patronne de la paroisse. (Eglise et chapelle Sainte Nonne au bourg).

DIRINON est le lieu consacré à Sainte Nonne - comme dans les communes voisines, LOPERHET (Loc Berhet) est le lieu de sainte Berthet (Sainte Brigide) ; LOGONNA (Loc Monna) le lieu de Saint Monna ; LOCMELAR ; LOCTUDY : etc. (Le mot "Loc" -lieu- n'étant utilisé dans la toponymie qu'à partir du XI<sup>ème</sup> siècle).

### Mais pourquoi "DIRINON" ?

Un autre patron de notre paroisse est Saint Divy, le fils de Sainte Nonne, honoré à la chapelle Saint Divy, au hameau de Lannuzel (voir l'histoire de Sainte Nonne et de saint Divy sous la rubrique "DIRINON" et son passé). "Diri" serait alors une contraction du "Divy".

DIRINON, lieu de Saint Divy et Sainte Nonne.

D'autres suggestions ont été faites dans une monographie écrite au début du siècle par l'abbé Le Roux, alors recteur à DIRINON.

Le nom de DIRINON, composé de Dirir et de Nonne, signifie d'après quelques-uns "escalier de Nonne" parce que la Sainte patronne avait l'habitude de venir chaque jour de son ermitage qui se trouvait dans le vallon à la chapelle en haut de la côte, à l'endroit où se trouve l'église actuelle. Pour d'autres, DIRINON signifie seulement "Ty Nonne", maison de Nonne. Pour d'autres enfin, il serait composé de Divy et de Nonne, réunissant ainsi en un seul mot les deux patrons de la paroisse : Saint Divy et Sainte Nonne.

Mais le recteur Le Roux conclut : selon le chanoine Falc'hun, DIRINON signifie "chênes de Nonne" : diri, pluriel de dero, chêne (ce chanoine Falc'hun était le cousin du chanoine François Falc'hun).

Bernard Tanguy, lui aussi, professeur de celtique à Brest, dans son "Dictionnaire

des noms de communes, trêves et paroisses du Finistère" nous communique les appellations anciennes de la commune et les commente.

"DIRINON, 1173 ; ecclesia Sanctae Nonnitae, 1218 ; Dyrinon, 1574".

Ancien prieuré de l'abbaye de Daouals, DIRINON devrait son nom à Sainte Nonne, dite aussi Nonnite, hagionyme associé au breton diri "chênes". Mère de Saint Dewi, patron du Pays de Galles, elle a son tombeau dans la chapelle voisine de l'église et sa fontaine à environ un kilomètre au sud-est du bourg, tandis que son fils a sa chapelle à Lannuzel et sa fontaine à Ker-verrot. Honorée notamment à Altarnun "autel de Nonn", en Cornwall, à Llannon et à Eglwys Nynnid, au Pays de Galles, son culte a été popularisé outre-Manche par la Vie de Saint Dewi, écrite au XVI<sup>ème</sup> siècle. Il n'est pas impossible qu'à DIRINON son culte se soit substitué à un autre, peut être païen, comme pourrait le suggérer la référence aux "chênes".

Le chanoine François Falc'hun reprend dans la très belle monographie qu'il a écrite sur DIRINON (éditions Ouest France) l'explication de diri, pluriel de chênes.

### DIRI NON se traduirait donc bien : "LES CHÊNES DE NONNE"

Le territoire de notre paroisse était en effet autrefois - à l'époque de Sainte Nonne, et même jusqu'à une époque bien plus récente - couvert en très grande partie de bois et de taillis, dans lesquels dominait le chêne (bois souvent peuplés de loups).

Des surfaces boisées importantes subsistent encore à DIRINON - notamment les bois du Roual (ou se trouvent maintenant les centres IMC "Les Pâquerettes" et Ménez Roual), les bois de Brenot au Lannec ; de Lesquivit ; de Penanrun, etc - témoins de cette forêt antique de Talamon évoquée dans la "Vie" de Saint Ténénan.

## ETAT CIVIL

### NAISSANCES

- Le 18 janvier :  
Louis LE HIR  
*Penanrun*

### MARIAGE

- Le 23 janvier :  
Entre Max, Jean SENET  
et Virginie GIORDANO  
*Rest Guenon*

### DÉCÈS

- Le 12 janvier :  
Pascal, Robert, Yves, Paul  
LEFOU  
*20 rue Menez Ar C'hlan*
- Le 24 janvier :  
Yves, Jean, Louis BERNARD  
*4 rue de Kerliezec Bian*

## URBANISME

### Permis de construire accordés

- ROUDAUT Sébastien  
19 rue de la Gare : extension de  
l'habitation, construction d'un  
garage et d'un carport, mise en  
place de modules photovoltaïques
- LE JEUNE Jean-Marc  
24 rue de Brehat : construction  
de 2 logements

### Déclaration préalable accordée

- GFR GERMINVEST 5  
Lesquivit Huella : coupe  
d'amélioration d'arbres

### Déclarations préalables déposées

- KERMARREC Daniel  
1 route de Keravel : extension de  
l'habitation
- PECHA Vassili  
Quillien Huella : création de 3  
fenêtres de toit et ravalement de  
façades

Retrouvez les informations  
et formulaires utiles sur  
le site de la commune  
[www.dirinon.fr](http://www.dirinon.fr) rubrique vos  
démarches/urbanisme

## Communiqués de la mairie

### Enquête INSEE

L'INSEE Institut national de la statistique et des études économiques nous informe qu'une enquête sur les conditions de vie des ménages sera réalisée dans notre commune de Février à Avril 2021.

L'enquête est réalisée auprès d'un échantillon de logements aléatoires sur le territoire. Certains de ces logements se situent dans notre commune.

Les ménages concernés seront prévenus individuellement par courrier et seront interrogés par Mme Ambroise Christine enquêtrice INSEE munie d'une carte officielle. Nous vous remercions d'avance de lui réserver le meilleur accueil. Retrouvez toutes les informations relatives à l'enquête et à son calendrier sur le site de l'Insee : [www.insee.fr/fr/information/4230346](http://www.insee.fr/fr/information/4230346)

### Recensement militaire

Les jeunes nés janvier, février et mars 2005 sont invités à passer en Mairie, à partir de leur date d'anniversaire, munis de leur carte d'identité, du livret de famille de leurs parents, **avant le 10 avril**, afin de se faire recenser.

### Activités jeunes

**La commune de Dirinon propose des activités et animations diverses aux jeunes, suite à partenariat avec la Commune de Loperhet.**

- L'Espace Jeunes est ouvert aux enfants de Loperhet et de Dirinon ayant entre 10 et 14 ans

Pour tout renseignement :  
02 98 07 14 81 ou 06 11 12 27 69  
mail : [espacejeunes@loperhet.fr](mailto:espacejeunes@loperhet.fr)

Programme en mairie ou sur le site internet [www.loperhet.bzh](http://www.loperhet.bzh)

- L'accueil de loisirs "Un Accueil Collectif de Loisirs Sans Hébergement" (ALSH) pour les enfants de 3 à 12 ans. Ouvert aux enfants du Pays de Daoulas, des communes de : Daoulas, Dirinon, Irvillac, L'Hôpital-Camfrout, Logonna-Daoulas, Loperhet, Saint Eloy et Saint Urbain, tous les mercredis et toutes les vacances scolaires.

Pour tout renseignement accueil de Loisirs  
02 98 07 34 15

mail : [centredeloisirs@loperhet.fr](mailto:centredeloisirs@loperhet.fr)  
Info sur le site : <http://clshloperhet.free.fr>

### BreizhGo

**Informations pour les usagers de la ligne 3372**

Nous vous informons que les horaires sont avancés de 5 minutes depuis le 1<sup>er</sup> février 2021. L'info trafic est disponible au lien ci-dessous : <http://blll.free.fr/version2/note/InfoTraficB6-21.pdf> et sur le site internet de la commune.

Contact : 02 98 90 88 89

### Agence nationale des fréquences

**Déploiement de la 4G :  
des interférences possibles avec la TNT**

Les opérateurs de téléphonie mobile continuent de développer le réseau 4G sur l'ensemble du territoire national, pour permettre à un nombre d'utilisateurs toujours plus important d'accéder à l'internet mobile en très haut débit.

La mise en service de sites dans ces bandes de fréquences offre une très bonne qualité de réception des services, notamment à l'intérieur des bâtiments. Toutefois, ces fréquences étant adjacentes à celles utilisées par la télévision numérique terrestre (TNT), leur utilisation par les opérateurs mobiles est susceptible de causer, ponctuellement, des perturbations de la réception de la TNT.

Pour remédier aux éventuelles perturbations, un mécanisme de recueil des plaintes a été mis en place. L'ANFR reçoit et traite les réclamations des téléspectateurs dont la réception de la TNT est perturbée. Ces derniers peuvent se rendre sur le site internet [www.recevoirlatnt.fr](http://www.recevoirlatnt.fr) et remplir un formulaire de réclamation. L'ANFR vérifie alors que la perturbation est bien occasionnée par l'allumage d'un site 4G et dans ce cas, toutes les mesures nécessaires sont prises en charge gratuitement par les opérateurs mobiles pour apporter une réponse rapide à chaque foyer et mettre un terme aux dysfonctionnements constatés.

### Les rendez-vous web de Vas-Y

Les actions collectives du dispositif Vas-Y de la Fondation ILDYS sont toujours suspendues. En revanche, notre équipe poursuit tout au long du mois de février 2021 ses missions de prévention de la perte d'autonomie auprès des personnes de 60 ans et plus. Nous proposons pour le mois de février :

**Les Rendez-vous Web de Vas-Y (programme disponible en mairie)**

"Coup de pouce informatique" par soutien téléphonique. Exemples : aider les personnes à prendre un rendez-vous et une consultation médicale en ligne, améliorer la communication avec les proches, apprendre à utiliser un logiciel pour suivre les Rendez-vous web de Vas-Y.

Contact : [vas-y@ildys.org](mailto:vas-y@ildys.org)  
ou 06 16 45 96 75

### Conciliateur de justice

Marie-Françoise Le Guen, permanence en Mairie de Landerneau le jeudi sur rendez-vous de 9h30 à 12h et de 13h30 à 16h30.

Tél. : 06 81 89 62 40

Mail : [marie-francoise.leguen@wanadoo.fr](mailto:marie-francoise.leguen@wanadoo.fr)



# Communauté de Communes du Pays de Landerneau Daoulas

## Ouverture du centre de vaccination Covid-19 au Mille-Clubs Landerneau

### Le centre de vaccination au Mille-Clubs

Il y a plusieurs semaines déjà, Patrick Leclerc, Maire et les services de l'Etat (Préfecture, ARS) se sont accordés sur l'opportunité de mettre en place un centre de vaccination à Landerneau.

Accessible pour les personnes à mobilité réduite, dotée de parkings à proximité et bien identifiée, c'est la salle du Mille-Clubs qui a été retenue.

Côté logistique technique et administrative, la Ville et la Communauté de communes ont mis à disposition l'ensemble des moyens nécessaires à l'ouverture de ce centre. Ainsi, les maîtres-nageurs d'Aqualorn (actuellement fermé) assureront l'accueil administratif des patients. Le personnel médical travaillera pour sa part sous la coordination du Docteur Lemoine, médecin généraliste à Landerneau. Elle organisera les permanences médicales et les plannings des médecins et infirmiers qui se succéderont pendant les mois qui viennent.

L'opération a été organisée en adéquation avec les normes sanitaires en vigueur et dans le souci du confort des usagers. La salle d'attente permet le respect des gestes barrières et de distanciation ; les différents boxes garantissent qualité d'accueil et confidentialité.

### La vaccination des plus de 75 ans prioritaire

Le gouvernement a fait le choix de vacciner en priorité :

- les personnes de plus de 75 ans.

### Comment prendre rdv ?

Le fonctionnement du centre dépend de son approvisionnement en vaccins. Les livraisons étant échelonnées, la Ville de Landerneau invite donc les personnes éligibles à cette première vague de vaccination à s'inscrire dès à présent sur la plateforme : [www.sante.fr](http://www.sante.fr).

Celle-ci sera mise à jour fréquemment en fonction des confirmations d'approvisionnement. Il faudra donc veiller à se rendre régulièrement sur la plateforme pour accéder à la prise de rendez-vous.

Aucun rendez-vous ne sera pris sur place.

Le rendez-vous est obligatoire pour se faire vacciner.

### Protocoles médicaux et seconde injection

- Il est nécessaire de ne pas avoir reçu un autre vaccin, quel qu'il soit, dans les 3 semaines précédant la date du rendez-vous.

- Les personnes ayant déjà été malades de la Covid ne doivent pas se faire vacciner dans les 3 mois suivant la fin de leurs symptômes.

- Chaque patient vacciné sera gardé en surveillance durant quinze minutes comme l'exige de protocole sanitaire. A l'issue de ce temps d'attente, la personne vaccinée pourra prendre rendez-vous pour la seconde injection.

Chaque personne vaccinée repartira avec un certificat de vaccination.

Le centre de vaccination permet de vous accueillir sur RDV. Chacun se déplacera par ses propres moyens toutefois si vous rencontrez une difficulté de déplacement veuillez contacter le CCAS à la Mairie.

### CDAS LANDERNEAU

20 rue Amédée Belhomme

29800 LANDERNEAU

Tél. : 02 98 85 35 33

### DAOULAS

Pôle social - Place Saint Yves

29460 DAOULAS

Permanence le lundi sur rendez-vous

Tél. : 02 98 85 95 36 / 02 98 85 95 38

## LE SAVIEZ-VOUS ?

Suite à dysfonctionnements et incidents la centrale de traitement de l'air du complexe sportif a été remplacée.

Des élus et un agent des services techniques ont visité une chaudière à pellets (Brélès). Des études seront faites pour Dirinon.

Une nouvelle organisation de l'ADMR est en cours merci de vous rapprocher du bureau de Irillac.

Suite aux changements d'horaires du couvre-feu les commerçants de Dirinon s'adaptent et adaptent leurs horaires. Renseignez-vous auprès d'eux.

## Collectes d'ordures ménagères et tri sélectif

- **Judi 18 février** : bac jaune
- **Judi 25 février** : bac vert
- **Judi 4 mars** : bac jaune
- **Judi 11 mars** : bac vert

Calendrier de collecte disponible sur le site internet de la Communauté de communes du pays de Landerneau Daoulas : [www.pays-landerneau-daoulas.fr](http://www.pays-landerneau-daoulas.fr)

## Déchèteries

### Les horaires d'hiver (1<sup>er</sup> novembre au 28 février) des déchèteries

Du lundi au samedi : de 9h à 12h et de 14h à 17h30. Les déchèteries seront fermées les dimanches et jours fériés.

Contact :  
service environnement  
02 98 21 34 49  
[environnement@ccpld.bzh](mailto:environnement@ccpld.bzh)

## Des lettres et des mots !

### Ti Ar Vro Landerne Daoulaz a besoin de vous !

- **Des lettres**: Le Safari typographique a besoin des habitant.e.s pour enrichir ses recherches. Partagez avec le collectif XYZ et Ti Ar Vro Landerne-Daoulaz, vos découvertes, archives, balades et anecdotes autour de la typographie.

Par exemple : Lettres, enseignes (récentes et anciennes), motifs architecturaux et patrimoniaux, marques, tags, photos anciennes, etc.

- **Et des mots**: Nous cherchons aussi des personnes intéressées pour nous raconter une histoire drôle, une légende ou un conte du pays. Dites-nous si vous êtes partants !  
*Klask a reomp tud hag a vefe dedennet da gontañ deomp un istor fentus, ur vojenn pe ur gontadenn c'hoarvezet b'ar vro.*

**Contact, infos** : XYZ est un collectif de plasticiens fondé à Brest en 2014, pour les lettres et l'association Ti Ar Vro Landerne Daoulaz est en charge de l'enregistrement des "mots".  
[safari.tiarvrolandernedaoulaz.bzh](mailto:safari.tiarvrolandernedaoulaz.bzh) / 09 73 65 35 24 / [degemer@tiarvrolandernedaoulaz.bzh](mailto:degemer@tiarvrolandernedaoulaz.bzh)  
pour envoyer les photos : [safaritypo.xyz@gmail.com](mailto:safaritypo.xyz@gmail.com)

# Les associations de Dirinon

## Bibliothèque

### Des nouveautés à retrouver dans votre bibliothèque

- **Romans adultes** : La famille martin de David Foekinos, Betty de Tiffany Mac Daniel, Nature Humaine de Serge Joncour, les impatientes de D. Amadou Amal, Histoire du fils de Marie-Hélène Lafon, Skidamarink de Guillaume Musso, La saga des Cazalots : Etés anglais et A rude épreuve de E.J Howard, Une soif de livres et de liberté de J. Skeslien, L'autre moitié de soi de B. Bennett
- **Premières lectures** : Regarde je lis, Je lis pas à pas avec Téo et Nina, Mes lectures du CP avec Loup, Sami et Julie...
- **Lectures pour les 7-8 ans** : Ma première mythologie, Fan de Foot, Mes enquêtes à l'école des détectives, journal du chat assassin...
- **Lectures pour les 9-10 ans** : Le journal de Gurty, Les écuries de Versailles, Kinra Girls, Quatre sœurs, La boutique extraordinaire...
- **Romans jeunes** : L'Ickabog de J.K. Rowling, Shérub de Robert Muchamore



Votre abonnement à la bibliothèque vous donne accès aux e-ressources de la bibliothèque du Finistère

Ces ressources en ligne comprennent un accès à :

- **Livres** : Livres numériques en téléchargement direct pour ordinateur, tablette, liseuse
- **Médiathèque numérique** : Film de fiction, documentaires, séries et programmes jeunesse
- **Cinémathèque de Bretagne** : vidéos et photographies patrimoniales
- **Pressreader** : journaux et magazines à consulter en ligne
- **Di Music** : musique indépendante en tout genre
- **Philharmonie de Paris** : concerts en vidéo et audio, documentaires...

## Secours Populaire Français

Afin de vous accueillir dans de bonnes conditions, la boutique du Secours populaire de Daoulas a décidé d'étendre ses horaires d'accueil !

Vous pouvez dorénavant nous retrouver :

- Les Mardi et Vendredi de 9h30 à 11h30
- Le Mercredi de 13h30 à 17h30

L'accès sera limité à 2 personnes à la fois dans le respect des gestes barrières.

Secours Populaire Français - 13 rue du Valy - DAOULAS

Contact : 02 98 25 92 20 - [spfdaoulas.free.fr](http://spfdaoulas.free.fr)

- **La souris qui raconte** : Histoires interactives pour la jeunesse
- **Autoformation "toutapprendre.com"** : Cours et exercices pour découvrir, réviser, et apprendre en ligne

### Comment s'inscrire ? :

Rendez-vous directement sur le site [biblio.finistere.fr](http://biblio.finistere.fr), remplissez le formulaire et un courriel vous informera lorsque votre bibliothèque a validé votre inscription.

### Rappel des horaires

- Mardi 16h30-17h30 (modification suite au couvre-feu)
- Mercredi 10h-12h
- Samedi 10h30-12h

Nous vous rappelons que les consignes sanitaires suivantes sont à respecter : Port du masque obligatoire, lavage des mains à l'entrée, une famille à la fois.

### Votre avis nous intéresse !

**Nous tenons à remercier toutes les personnes qui ont répondu au questionnaire.**

**Si vous n'avez pas répondu, n'hésitez pas à compléter le questionnaire disponible sur le site internet de la commune [www.dirinon.fr](http://www.dirinon.fr) et à nous l'adresser dans la boîte aux lettres ou via [accueil@dirinon.fr](mailto:accueil@dirinon.fr). C'est une première étape vers un projet que nous construisons ensemble !**

## Di'Riboul

### Prépare le tour de France

Char, fête de la musique et tour de France : l'association Di'Riboul vous propose de mettre notre village aux couleurs du Tour de France. Comme vous le savez la Grande Boucle passera par Dirinon l'été prochain et nous devons le faire savoir.

Di'Riboul organise donc une grande collecte de vélos pour décorer notre commune avec la construction d'un totem cycliste aux abords du rond-point du Stum. Les vélos doivent être déposés à l'atelier communal le samedi 6 mars entre 10h et 12h.

Et n'oubliez pas, tous les volontaires qui souhaitent s'impliquer dans l'association peuvent contacter Gwen Orcil, notre nouvelle présidente.

Contact : [char.dirinon@gmail.com](mailto:char.dirinon@gmail.com)

# MÉMENTO

## URGENCES

- Pompiers : 02 98 85 16 16 (ou le 18)
- Gendarmerie : 02 98 25 80 06

## PHARMACIES DE GARDE

Pour connaître les pharmacies de garde il est possible de contacter le 3237

## MEDECINS DE GARDE

Composez le 15 en cas d'urgence

## CHIRURGIENS DENTISTES

Composez le 15 en cas d'urgence

## ASSISTANTE SOCIALE

Tél. : 02 98 85 35 33

## CLIC

Centre local d'information et de coordination gérontologique Landerneau

Maison des services publics : 02 98 85 99 08

## ADMR

Aides à la famille, Aides à domicile

Contact : Laetitia Quirici à Irvillac

Tél. : 02 98 25 97 63

Ouvert de 9h à 12h30 et de 13h30 à 17h les lundi, mardi, jeudi et vendredi

Le mercredi de 9h à 12h, contact

Le Faou, Tél. : 02 98 73 90 39

Une gamme de services pour répondre à tous vos besoins

## TÉLÉASSISTANCE Plus jamais seul(e)

Contactez Peter PRÖNNICKE au 02 98 07 14 15

## DÉPANNAGE

- ENEDIS : 09 72 67 50 29
- GRDF : 08 00 47 33 33
- EAU VEOLIA : 09 69 32 35 29

## TAXIS

- ACM TAXIS : Taxi, transport médical, fourgon équipé avec fauteuil roulant  
Tél. : 02 98 07 03 11  
ou 06 09 33 43 29
- TAXIROISE : 06 87 66 72 10
- EURL LAURENT TAXI : 06 71 91 67 02

## TRANSPORTS

CAT VEOLIA  
225 rue de Kerervern  
ZI Kergaradec III  
29806 BREST CEDEX 9  
02 98 44 60 60 / [www.cat29.fr](http://www.cat29.fr)

## CORRESPONDANTS JOURNAUX

- Le Télégramme : Joseph LE BOT : 06 95 02 55 57  
[dirilebot.letelegramme@gmail.com](mailto:dirilebot.letelegramme@gmail.com)
- Ouest-France : Dominique BOURHIS : 06 14 66 01 06  
[d.bourhis@wanadoo.fr](mailto:d.bourhis@wanadoo.fr)

**RAPPEL : Il est nécessaire de nous adresser avant le 25 de chaque mois les articles ou calendriers pour parution dans le bulletin.**

## Mairie de Dirinon

Tél. 02 98 07 01 33 - Fax 02 98 07 01 03  
[accueil@dirinon.fr](mailto:accueil@dirinon.fr)  
[www.dirinon.fr](http://www.dirinon.fr)

Directrice de rédaction : Aline Deroze-Simeray  
Conception, mise en page : Christophe Hudelot  
Imprimerie : MKS Communication - La Roche Maurice